

**MTI**Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség

60.008/X

Belföldi hírek

budapest, 1985. december 22.

bel

v a s á r n a p

sb0001 4 150 mtib1001

statisztika az építőiparról /1. rész/

1985. december 22.- a statisztikai kiadó vállalat gondozásában megjelent az 1984. évi építőipari statisztikai évkönyv. adatsorai az ágazat csaknem másfél évtizedes munkájáról, ezen belül a kivitelező építőipar, a magánépítkezések és az építőipari magánkiszármag, az állami és szövetkezeti tervezők, valamint a kisservezetek tevékenységéről, és ennek arányairól adnak áttekintést.

az évkönyvből kitűnik, hogy 1975 óta az országban elvégzett építési és szerelési munkában az állami szektor aránya 52,4-ről 43,3 százalékra csökkent, a szövetkezeteké másfél százalékkal mérséklődött. a nem építőipari szervezetek építési tevékenységének aránya viszont 1,3 százalékkal emelkedett, s majdnem kétszeresére, 11,3-ról 20,6 százalékra növekedett a magánépítkezések részaránya. /ezekben az adatsorokban a kisservezetek nem szerepelnek, hiszen zömmel csak az utóbbi években jöttek létre./ az építőipari tevékenységet folytató szervezetek és egységek száma - igesorolva a kisvállalkozásokat, szervezeteket is - 1980 óta 27 ezerről több mint 34 ezerre növekedett. az építési és szerelési munkákkal foglalkoztatottak száma az állami és szövetkezeti szektorban lényegesen csökkent, míg ennél nagyobb arányú létszámbővülés következett be a magán-építőiparban és a gazdasági munkaközösségekben. tavaly az építőipar mindössze egynarmada dolgozott az állami és szövetkezeti építőiparban, illetve ennek kisvállalatainál és kisservezeteinél.

az állami és szövetkezeti építőipar termelése a berunázások mérséklődésével összhangban 1979 óta folyamatosan csökkent. ezekenél a kivitelezőknél az építési munkák ára 1981 óta évi 5-7 százalékkal emelkedett, ugyanakkor a magánépítkezéseken 10-12 százalékkal. a kivitelező szervezetek rendelkezésére álló gépek és berendezések száma a múlt évben megközelítette a 90 ezret, ezek teljesítménye pedig meghaladta az egymillió kilowattot. ám a korábbihoz viszonyítva most kevesebb a gép, és kinasználásuk is csökkent, főleg a nagyberendezéseké. így föld-munkagépekből és emelő-, valamint rakodógépekből 2-2 ezerrel kevesebb dolgozott tavaly, mint 1980-ban. a legfontosabb munkafolyamatoknak, mint például a földmunkának géppel végzett aránya azonban némiképp növekedett, elérte a 94,5 százalékot, s hasonló a helyzet a habarcskeverésnél. a vakolásnak változatlanul 22 százalékát végzik gépekkel, viszont a meszelés és festés gépesítésének aránya 21-ről 17 százalékra csökkent a vi. ötéves tervidőszak első négy évében. /folyt. köv./

sb/gg/il
09.01 221285 2525

--

sb0002 4 150 mtib1002

statisztika az építőiparról /2. rész/

a magánépítőiparban 1980 és 1984 között az önálló főfoglalkozású kisiparosok száma majdnem négyezerrel emelkedett és meghaladta a 26 ezret. alkalmazottaik száma is nőtt, több mint kétezerrel. a szakmunkástanulókkal, a segítő családtagokkal, a másodállásban és a kisegítőként dolgozókkal együtt tavaly összesen 118 ezren dolgoztak a magánépítőiparban. építkezéseiken a kiskereskedelmi forgalomból beszerzett 22,5 milliárd forint értékű anyagot használtak fel. /mti/

sb/gg/il ie
09.01 221285 0529

--

sb0003 4 150 mtib1003

generalimpex-mérleg

1985. december 22. - a generalimpex külkereskedelmi vállalat szakemberei több új kooperáció, illetve közös vállalkozás előkészítésével foglalkoznak. ezek közül néhány már a jövő év első negyedében nozzájárulhat a tőkés export további növeléséhez. a vállalat öt évvel ezelőtt alakult meg, s a fél évtized alatt összesen 100 millió dollár értékben exportált magyar termékeket külföldre. elsősorban különböző vállalkozásokkal sikerült gyors ütemben, átlagosan évi 20 százalékkal bővítenie dollár-elszámolásu értékesítését.

a generalimpex az elmúlt két évben több vegyes illetve közös vállalatot hozott létre, hazai és külföldi termelők bevonásával. ezek a vállalkozások elsősorban exportra állítanak elő piacképes termékeket. ma már több mint egymillió márka értékben szállít fogtechnikai cikket a dentalcoop kft., amelyet a generalimpex a fogtechnikai vállalattal és a svájci litep ág. céggel tavaly hozott létre. szintén 1984-ben kezdte meg működését a külkereskedelmi vállalat és három nyomda - az alföldi, a kner és az offset nyomda - közös vállalkozása, a generalprintex. exportforgalmuk ma már meghaladja a másfélmillió dollárt. a legújabb kezdeményezések közé tartozik a home art közös bútortermelési vállalkozás megalakítása, amelyben a külkereskedelmi vállalat mellett a bútortermelés egyesüléshez tartozó vállalatok vesznek részt. az együttműködés már az első évben eredményesnek bizonyult. az idén mintegy 700 ezer dollárért értékesítettek külföldön különböző bútorokat.

a külkereskedők arra törekednek, hogy a korábban kiépített kooperációs kapcsolataikat tovább szélesítsék. ennek eredményeként sikerült az nszk-osztrák kludi armaturen céggel korábban kialakított együttműködést továbbfejleszteni. a bővülő kooperáció lehetővé tette, hogy a magyarországon készülő termékekért a kludi cég részben komplett fürdőszoba berendezésekkel fizessen. ezeket a vasért-tel közösen megnyitott fürdőszoba szalonba a hazai fogyasztók forintért vásárolhatják meg. sikeresnek ígérkezik az nszk-beli norland technik céggel szervezett új kooperáció is, amelynek keretében a lemezaru gyár újfajta játékok készítéséhez látott hozzá. az idén már mintegy félmillió márka értékű, magyarországon készült játékot exportáltak, s a forgalom a tervek szerint jövőre eléri a másfélmillió márkát.

/mti/
pf/cl/sr/il ie
09.02 221285 2338

--

1985.12.22.

sb0004 4 150 mtib1004

megóvják a nolt-szamos vizét a szennyeződésektől

1985. december 22. - a nolt-szamoson a közelmúltban történt súlyos vízszennyeződés után, amelyet a nyiregynázi konzervgyár tyukodi gyáregysége okozott, megbeszélésre ültek össze a vállalat és a felső-tiszavidéki vízügyi igazgatóság vezetői. áttekintették a szennyezés ügyében lefolytatott vizsgálat tapasztalatait, és megállapodtak az ilyen esetek elkerüléséhez szükséges teendőben.

a konzervgyár teljes egészében vállalta a kárelhárítás, a még jelenleg is tartó vízminőség-javító munkálatok költségeit. elnatározták továbbá, hogy meggyorsítják a már korábban is tervezett környezetvédelmi beruházást a nolt-szamos vizének megóvására. a tyukodi üzemben felépülő berendezésekkel megszünt, bizonyos mértékig már megtisztított szennyvizet az országban már több helyen alkalmazott gyakorlat szerint egy husz hektáros, nyárfával beültetett, alagcsövezett területre vezetik, s ezáltal úgy tisztítják meg, hogy eközben hasznosítják is.

a hamarosan megkezdődő, mintegy 45 millió forintos beruházáshoz várhatóan a vízügyi és a környezetvédelmi szervek is anyagi segítséget tudnak nyújtani. a tisztítónendszer a tervek szerint a jövő év végére elkészül, s ezzel véglegesen megállíthatják a vízminőség romlását a nolt-szamoson. /mti/

ács st/il ie
09.03 221285 1312

-.-

sb0005 4 130 mtib1005

a bölcselő, meditáló rákóczi - az archivum rákócziánium új kötetei

1985. december 22. - az archivum rákócziánium sorozat újabb köteteit rendezik sajtó alá a magyar tudományos akadémia irodalomtudományi és történettudományi intézetének munkatársai: folytatják azoknak a kiadatlan vagy a múlt században csak részben, franciául és latinul publikált műveknek a közlését, amelyeket a franciaországi, majd törökországi száműzetése idején, 1715-1735 között írt II. Rákóczi Ferenc. a következő években átadják az akadémiai kiadónak a sorozat második kötetét, - Rákóczi vallomásait - és negyedik kötetét, - a fohászokat, a fejedelem elmélkedéseit a szentírás könyveiről. az eddig megjelentetett első és harmadik kötetben Rákóczi emlékiratait és politikai testamentumát tették közkinccsé.



1985.12.22.

megvalósulnak a rákóczi-kutatás új irányzatának jegyében fogant tervek, amelyeket a fejedelem születésének 300. évfordulóján, egy évtizeddel ezelőtt hirdettek meg. a kutatók azt a célt tűzték ki, hogy megismertetik szakemberekkel és nem szakemberekkel Rákóczi emigrációbeli írói munkásságát, azokat a műveit, kéziratait, amelyeket franciaországban őriznek. a fejedelem halála után ugyanis - végakaratahoz híven - írói nagyatékát rodostóból a párizs környéki kamaldul kolostorba, előző állomáshelyére vitték. a későbbiekben helyezték el a párizsi nemzeti könyvtárban és troyes város könyvtárában. ezek egy részét közzétették a XIX. század végén, illetve századunk kezdetén, többségét azonban a szakmabeliek is alig ismerték. a hazai kutatók, érdeklődők jelenleg ezeknek a kéziratoknak csak a mikrofilmjeit, fotókópiáit láthatják.

az új sorozat kötetekben Rákóczi műveinek rendezői közlések Rákóczi eredeti, francia és latin nyelvű szövegeit, csak úgy mint azok magyar fordításait. a bevezető tanulmányokban és az írások tárgyi jegyzeteiben összegezték a Rákóczi-kutatások legújabb eredményeit. többek között rámutatnak arra, hogy Rákóczi a magyar felvilágosodás előtti korszak egyik legnagyobb gondolkodója volt, műveiben, főleg vallomásaiban és emlékirataiban bírálta a korabeli nemesi rendet, azért, hogy elősegítse a társadalmi haladást, megújodást. az eddigieknél jobban hangsúlyozták Rákóczi európai műveltségét, elemezték politikai gondolkodásának írói megnyilatkozásait, társadalomkritikai magatartását. korábban a kutatók jobbra a szabadsághős Rákóczi vonásait domborították ki. e művek révén egyre teljesebb képünk lesz a politikai gondolkodó, a bölcselő, a meditáló, az emlékező fejedelemről, így a szabadsághős és a száműzött fejedelem alakjának együttes képe él a nemzeti köztudatban. /mti/

me/km/il ie
09.03 221285 2620

-.-

sb0006 4 160 mtib1006

helyreállítják aIi pasa dzsámiját szigetváron

1985. december 22. - szigetváron helyreállítják aIi pasa dzsámiját, a jelenlegi belvárosi plébániatemplomot, egyik legértékesebb török kori építészeti emléküket. az épületet kívül már teljesen felújították, belsőjében az utolsó simításokat végzik az országos műemléki felügyelőség szakemberei. hátra van még a kupolafestmény restaurálása. a 18 méter magas, félgömb alaku kupolát dorfmeister István híres freskója díszíti, a XVIII. századi alkotás azonban igen rossz állapotban van. a tervek szerint szigetvár 1689-ben történt török alóli felszabadulásának 300. évfordulójára



befejeződik az épület teljes rekonstrukciója, s a dzsámi-templom egyik helyszíne lesz az emlékműségeknél.

a város főterén álló dzsámit a török földesúr, ali pasa emeltette 1589-ben. a xviii. század elején katolikus templommá alakították, 1719-ben szentelte fel a belgrádi püspök. ugyanennek a századnak a végén barokk stílusban átépítették, akkor nyerte el a mai formáját, s 1789-ben készült el a kupolában a zrinyi-freskó. az épületet 1959-ben azért kellett bezárni, mert egy tönkrement csatorna víze valósággal elmosta a templom alapzatát, a falak megrepedtek és a kupola csaknem tönkrement.

a helyreállítás során lebontották azokat a toldalékokat, amelyeket a xx. század elején építettek hozzá a templomhoz. régi szépségükben láthatók a szamárhátú ajtók és ablakok, s felújították a még megmaradt cseppkőboltozatot és a mihrab fölött /imafülkét/. a rekonstrukció tervét zádori mihály, a budapesti műszaki egyetem tanára készítette. a költségeket az országos műemléki felügyelőség, a baranya megyei és a szigetvári városi tanács, valamint a pécsi püspökség együttesen viseli. az ali pasa dzsámi teljes felújítása után megjelenésében, művészettörténeti jelentőségben méltó párja lesz a híres pécsi nagydzsáminak. /mti/

igó/bné/st/il ie
09.04 221285 1889

--

sb0007 4 160 mtib1007

gyarapodott az erkel-gyűjtemény

1985. december 22. - értékes ereklyékkel gyarapodott a gyulai múzeum gyűjteménye: erkel ferenc dédunokája, a budapesten élő óvári róza két gyertyatartót ajándékozott a nagy zeneszerző szülővárosa múzeumának. a családi hagyomány szerint a gyertyatartók erkel ferenc zongoráján álltak. /mti/

sam/ke/st/il ie
09.04 221285 0352

--

sb0008 4 150 mtib1008

nyulak a hálóban

1985. december 22. - megkezdődött a mezei nyulak befogása csongrád megyében. a szántóföldeken másfél kilométer hosszúságú hálókat feszítenek ki, a hajtók serege nagy zajt csapva riasztja, tereli arrafelé a tapsifüleseket. a menekülni igyekvő, száguldo állatok olyan erővel csapódnak a hálóra, hogy teljesen beletekerednek. ezután a közelben rejtőző vadászok nagy ügyességgel, pillanatok alatt kiszabadítják, és szállító ládába rakják őket.

korábban sopronba szállították a zsákmányt a csongrád megyei vadásztársaságok, de az idén már nincs erre szükség. a vadex külkereskedelmi vállalat ugyanis átvételi telepet létesített a hőmezővásárhelyi tangazdaság egyik majorjában. ott veszik át a tapsifüleseket, majd olaszországba, franciaországba és más nyugat-európai országba exportálják a gyérülő állomány feltrissítésére.

csongrád megyében az utóbbi években jócskán elszaporodtak a mezei nyulak, így a mostani idényben legalább 15.000 tapsitülest fognatnak be. /mti/
tób/st/il ie
09.05 221285 1022

--

sb0009 4 170 mtib1009

népesek a madárszállások

1985. december 22. - decemberben is zajlik az élet a nagy hazai madárszállásokon. a fertő-tavat nagy tömegben lepték el az északra érkező szárnyas vendégek. a vadlibák ezres csapatokban tanyáznak a tavon és környékén. ugyanakkor itt tartózkodnak még a nemes kócsagok és a bölömbikák is. feltűntek az északra délre tartó jégmadarak, a kontyos és csörgő récék, a nagy és kis bukók. a ragadozó szárnyasok közül a kékes és a barna héják már egyre kevesebben vannak, fokozatosan melegebb vidékre távoznak, s helyüket a hamvas réti héják foglalják el.

hatalmas vadliba-csapatok érkezését figyelték meg a kis-balatonnál is. szintén megjöttek a különféle récék, amelyek enyhe idő esetén az itteni nádasokban telelnek, de ha nagyon hidegre fordul az idő, tovább húzódnak dél felé. állandó téli madara lett a kis-balatonnak a nagytestű, máltóságteljes mozgású bütykös nattyu. /mti/

cser/tóa st/il ie
09.06 221285 0938

--

sb0010 4 150 mtib1010 /közönségszolgálat/

vásárnap az év végéig

1985. december 22. - a kereskedelem az év végéig a következő helyeken kínál vásárolási lehetőséget.

december 23-án, 24-én, 25-én és 26-án hivatalosan sehol sem tartanak vásárt.

december 27-én, pénteken országos állatvásárt rendeznek dévaványán.

december 28-án, szombaton országos állat- és kirakóvásár lesz jászárokszálláson, országos sertésvásár gyálon, országos állatvásár simontornyán és autóvásár makón.

december 29-én, vasárnap autóvásárra várják az érdeklődőket békésen, csornán, debrecenben, kecskeméten, miskolcon, nagyatádon, nyíregyházán, siklóson, szarvason és zalaszentgróton.

december 30-án és 31-én ismét vásári szünnap lesz. /mti/
kf/jf/il ie
09.06 221285 0727

--

sb0011 4 150 mtib1011 /közönségszolgálat/

erdei karácsony a vadsparkban

1985. december 22. - a magyar természetbarát szövetség december 26-án erdőben rendez vidám karácsonyi ünnepséget gyermekeknek és szülőknek. a programban játék, tábortűz, szalonnasütés és tombola szerepel.

az érdeklődőket 9 órakor a metró moszkva téri kijáratánál vagy 9.30-tól 10.30 óráig a budakeszi vadspark közelében, a szarvascsárda autóbuszmegállónál karszalagos turavezetők várják és igazítják el. a rendezvényen bárki díjtalanul részt vehet.

x x x

beigli-felejtő turát indít december 29-én misinatetőtől a dömörkapun keresztül pécs belvárosába a baranya megyei természetbarát szövetség. találkozó 8.30 órakor a pécsi kossuth téri autóbuszállomáson. /mti/

kf/sr/il ie
09.07 221285 0738

--

sb0012 4 150 mtib1012

ujabb nádudvari nusbolt

1985. december 22. - tovább bővítette üzlethálózatát az ország legnagyobb közös gazdasága, a nádudari vörös csillag termelőszövetkezet: vasárnap kisvárdán nyitottak új boltot. a város főterén elkészült új épület földszintjén rendezték be az üzletet, ahol tőkehus mellett töltelék árut is kínálnak. nyitó árukészlete meghaladja az egymillió forintot.

a kisvárdai bolt a tizennegyedik csemege üzlete a vörös csillag tsz-nek. ezek többsége hajdu-bihar megyében üzemel, de szállítanak árut a budapesti, a karcagi, a záhonyi és most már a kisvárdai boltjaikba is. ellátásukról folyamatosan gondoskodnak. a szövetkezet saját vágónidján évente 150 ezer sertést vághatnak le és dolgozhatnak fel. naponta indulnak a vágónidról a nütőkocsik friss hussal és az ott készített különböző töltelék áruval. /mti/

szü/il ká
09.49 221285 0851

--

sb0013 4 160 mtib1013 /felhasználható 16 órától!/
karácsonyi hangverseny kőszegen

1985. december 22. - nagyomány már kőszegen a karácsonyi hangverseny. vasárnap a hatodik alkalommal rendezték meg az ünnepi koncertet, amelynek érdekessége volt, hogy először lépett fel hazai közönség előtt az év elején egyesült két kórus, a concordia és a barátság.

a műsort az ötven tagú kőszegi gyermekkar nyitotta meg, majd a concordia-barátság kórus szólaltatta meg victoria ave mariáját, kodály adventi énekét és esti dalát. /mti/

lér/il ká
10.44 221285 0499

--

sb0014 4 150 mtib1014

vasárnapi műszak a borsodi szénbányákban

1985. december 22. - a december 22-i vasárnapon három műszakban termelt a borsodi szénbányák valamennyi aknája, ennek megfelelően kimagasló eredmények születtek. Lyukóbányáról négyezer, a feketevölgyi aknáról pedig három és félezer tonna szenet küldtek a felszínre a bányászok, hasonlóan szép teljesítménnyel dolgoztak a többi bányüzemben is. így összesen 14 ezer tonna, a lakosság által igen keresett borsodi szenet indítottak utnak vasuti szerelvényeken vasárnap a kelet-magyarországi és dél-alföldi tűzép telepekre borsodból, az erőművek és a lakosság ellátására teljes kapacitással dolgozott a berentei központi szénosztályozó mű is.

putnokon, ahol az elmúlt héten szerdán éjszaka az egyik vágatban - öngyulladás következtében - tűz keletkezett, szintén egész napos termelési műszakot tartottak már. munkába állt egy 140 méter széles hatalmas nomlokfejtes, így innen is jelentős mennyiségű szenet tudtak a felszínre hozni. a tűz érintette bányarészben csökkent a gáz koncentrációja, ezzel a veszélyhelyzet is. az ideig lenesek után elkészült a két végleges védőgát is; feladatuk a tűz oxigénutánpótlásának megszüntetése. a bányamentők egyes részeken már mentőkészülék nélkül dolgozhattak.

a borsodi bányászok a karácsonyi 24-i és 26-i szabadnapokon is egy, illetve három műszakban termelnek majd a lakossági igények maradéktalan kielégítéséért. /mti/

tre/il ká
12.43 221285 1433

-.-

sb0015 4 150 mtib1015 /közönségszolgálat/

időjárás-jelentés

1985. december 22. - a meteorológiai intézet jelenti vasárnap délben: csöndes enyhe idő várható köddel.

a nagy légkörü változások az atlanti-óceán és észak-európa fölött zajlanak. ott ciklonok keletkeznek és azok frontjai nagy sebességgel haladnak északkelet felé. emiatt változékony és erősen szeles az időjárás, valamint gyakori a csapadék. ma reggel finnországban és a szovjetunió északi részén havazott, svédország déli felén és a brit-szigeteken esett az eső. szárazföldünk nagyobbik részén ugyanakkor nincsen csapadék, de még számottevő felhősödés sem, általában sok a napsütés. közép- és dél-európában



gyenge a légmozgás, csöndes, enyhe és többfelé ködös az idő. ebben még hétfőn sem lesz változás.

szombaton magyarország nagy részén 2-7 órán át sütött a nap. az északkeleti megyékben maradt csak borult az ég. helyenként gyöngye eső volt, 1-2 mm-nél nagyobb csapadék sehol sem fordult elő. a hőmérséklet csúcserőrtéke általában 6 és 11 fok között volt, de a keleti, északkeleti megyékben csak 0, plusz 4 fok között alakult. éjszaka plusz 2, mínusz 3 fokig csökkent a hőmérséklet. többfelé, főként északkeleten és délnyugaton keletkezett köd. annak nagy része délelőtt feloszlott, csak kevés helyen maradt meg. általában napos idő volt. a hőmérséklet 11 órakor plusz 2 és 7 fok között volt.

budapest belterületén szombaton a hőmérséklet napi középértéke 6.3 fok volt, ez 6.4 fokkal magasabb, mint a sokéves átlag.

vasárnap 12 órakor budapesten 5 fokat mértek, a tengerszintre átszámított légnyomás 1028 mbár, nem változik.

várható időjárás az ország területén hétfő estig:

általában kevés lesz a felhő. éjszaka többfelé keletkezik köd, ami helyenként egész nap megmarad. eső nem várható, csupán ködszitalás lehet. a szél gyenge marad. a legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet mínusz 3 és plusz 2, a legmagasabb nappali hőmérséklet általában 6 és 11 fok között, a tartósan ködös helyeken 5 fok közelében várható.

várható időjárás budapesten hétfő reggelig:

derült idő lesz, reggelre köd keletkezhet. gyenge marad a szél. a hőmérséklet késő este 5, hajnalban 0 fok körül várható.

a duna vízállása budapestnél 338 cm, a víz hőmérséklete 5.4 fok.

/mti/
il ká
12.59 221285 2341



-.-

sb0016 4 150 mtib1016

tervteljesítés a győri gardéniában /1. rész/

1985. december 22. - vasárnap volt a győri gardéniás csipkegyűgyár dolgozóinak idei utolsó munkanapja. a vállalati kollektíva ez évben mintegy 10 millió négyzetméter függönyt, asztal-, és ágyterítőt állított elő, s ezzel a gyár csaknem 20 millió forinttal teljesítette túl termelési-érték tervét, s termelési értéke az idén elérte a 450 millió forintot, amely 15 százalékkal magasabb az előző évi eredményénél. ennek 33 százalékát a tőkés piacokon realizálták: az idén a tavalyinál csaknem 9 százalékkal növelték tőkés exportjukat. a dinamikus fejlődő vállalat gyártmányai, a megannyi mintával, bordúrral díszített függönyök, terítők a világ 31 országában találtak gazdára.

hagyományos vásárlópartnereik körét az év folyamán újabbakkal bővítették. az új piacok megnyerése, illetve a meglévők megtartása érdekében fokozott figyelmet fordítottak a termékek megbízható minőségére, rugalmasan alkalmazkodtak a vevők igényeihez, kis tételek gyártására is vállalkoztak és intenzív gyártmányfejlesztéssel gyarapították gyártmányskálájukat. ennek nyomán az idén több újdonsággal léptek piacra. ilyen termék volt a nadrágtüggöny. a karnisnál egybekötött, s a 30 centiméteres orapériamagasságtól két szárnyra szétnyíló függönyt sokféle mintával, díszítőelemmel kanadába szállították. ugyancsak kanadai és francia megrendelésre készültek az ugynevezett panelfüggönyök tájképre emlékeztető mintával, rojt díszítéssel. az idei év újdonsága volt a plüss hatású függöny is, amelynek különleges megjelenést kölcsönöz, hogy a minta kiemelkedik az alapfelületből és térhatásúvá teszi az ablakra való felhelyezést.

az idén a korábbiaknál több konfekcionált függönyt készítettek. a magasabb feldolgozottsági fokú, ugynevezett ablak-kész termékek arányának növelésére a piaci igények készítették a vállalatot. a hazai és a külföldi vásárlók joggal kedvelik a beszegett, szélein díszített függönyt, mivel nincs vele egyéb tennivaló, csupán a karnisra kell felszerelni. /folyt. köv./

mzs, ká
13.01 221285 2034

--

sb0017 4 150 mtib1017

tervteljesítés a győri gardéniában /2. rész/

a vásárlói igények módosulása a gyár másik termékcsoportját, az asztalterítők körét is érintette. ahogy a függönyökénél, ugyanúgy a terítőknél is mindinkább a kész termékeket keresték a vevők. a dohányzó-, illetve a kisebb-nagyobb ebédlőasztalokra való terítősorozatokat ez évben már nemcsak fehér kelmeből készítették. az idén első ízben használtak színes, sőt még fekete fonalat is a terítőanyagok előállításánál, amely a napjainkban kedvelt pasztell-szürke színhatást kölcsönzi a termékeknek. a színes terítők alapanyaga sötétebb árnyalatú, mint a mintázata, így a stilizált virág-, és növényi motívumok, geometrikus minták jól érvényesülnek felületükön.

az elmúlt héten már a jövő januári export-tételek gyártásán dolgozott a munkásközösség. az újév első hónapjában egyebek között Angliába, Olaszországba, Ausztráliába, továbbá Svédországba és Dániába indítanak utnak export-szállítmányokat győrből. /mti/

mzs/il ká
13.02 221285 0987

--

sb0018 4 150 mtib1018

vasárnapi primőrszüret

1985. december 22. - a tartós napsütés meggyorsította a csongrád megyei üvegházakban a paradicsom, a saláta, a zöldpaprika fejlődését. ezekben a termálvizzel fűtött kertészetekben vasárnap is szedték, válogatták, hétfő hajnali szállításra készítették elő a zöldségfélét. ugyanakkor a fűtés nélküli fóliasátrakban, ahol november elején a kistermelők piros retekot vetettek, locsolták, szellőztették az ültetvényeket. az apró termések egyébként már-már pirosodnak, így a szedést néhány nap múlva megkezdhetik, amire ilyen korán még nem volt példa.

csongrád megye mélyfekvésű, nenezen művelhető kötött földjein - ahol néhány száz hektár szántanivaló maradt még hátra - a hét végén is dolgoztak a traktorok. /mti/

tób/il ká
13.33 221285 0766

--

sb0019 4 150 mtib1019

nétvégi vasuti rakodás a dél-alföldön

1985. december 22. - a MÁV szegedi igazgatóságának munkaterületén, a dél-alföldi megyékben sikeres volt a nétvégi rakodás: szombaton és vasárnap mintegy 3.400 vagonot raktak meg, illetve ürítettek ki. ez annak is köszönhető, hogy kedvező volt az időjárás.

Közvetlenül befejezés előtt áll a cukorrépa-szállítás, már csak a Békés megyei rakodó helyekről indultak irányvonatok a sarkadi gyárba.

az igazgatóság vasutasai a mostani időnyre tervezett 1.100.000 tonna répából vasárnapig csaknem 1.090.000 tonnát juttattak el a feldolgozó üzemekbe. így most már bizonyos, hogy a nagy őszi munka, a répaszállítás nem húzódik át a következő évre.

vasárnap is folyamatosan indítottak irányvonatokat a Békéscsabai, a Kecskeméti, a Nagykőrösi konzervgyárak áruival, az orosházi üveggyár termékeivel. a martfői növényolajgyárból speciális tartálykocsik vitték országszerte az étolajat.

a vállalatok példásan szervezték meg a nétvégi készletléti ügyeletet. a hozzájuk érkezett vagonokat gyors ütemben ürítették ki. így kényszerkirakásra - ami nagy és felesleges tennet ró a vasútra és háromszoros költségfelszámítást a késlekedő vállalatra - egész kis mértékben volt csak szükség. /mti/

tób/il ká
13.47 221285 1256

-.-

sb0020 4 160 mtib1020

bemutató a szegedi színházban

1985. december 22. - a szegedi nemzeti színház kis-színházában vasárnap bemutató előadást tartottak. Kopecz Zsuzsa és Pataki Éva Tündér a padlásán című vígjátékát adták elő a szegedi színészek.

a tiz-tizennégy éves gyerekeknek íródott mű rendezője Angyal Mária. a díszletek Varga Mátyás Kossuth-díjas művész, a jelmezek Ék Erzsébet tervei alapján készültek. a főbb szerepeket Vadasi Tünde, Varsa Mátyás, Goda Márta, Szabó Mária és Déry Mária alakította.

/mti/
tób/il ká
13.49 221285 0520

-.-

sb0021 4 150 mtib1021

aranyvasárnap az áruházakban /1. rész/

1985. december 22. - aranyvasárnapon az ország nagyobb áruházai és üzleteiben az elmúlt évinél átlagosan 10-15 százalékkal nagyobb forgalmat bonyolítottak le. bőséges volt az áru kínálat, és megerősített eladógárda várta a vevőket.

az ország 68 skála-áruházában ezen a vasárnapon kétszázmillió forint értékű áru talált gazdára. a Budapest skála nagyáruházát fél tíztől este 6-ig több mint 80 ezer vásárló kereste fel. itt csaknem 20 millió forint értékű ajándékcikk fogyott el. különösen kelendők voltak a külföldi színes televíziók, a mélyhűtőszekrények és a kisebb háztartási gépek. hasonlóan nagy forgalom volt a skála-metróban. a vásárlók csaknem 13 millió forintot költöttek. nagy keletje volt a bőrkabátoknak és más bőrruházati termékeknek.

a Centrum áruházak többségében sok előre összeállított ajándécsomag talált vevőre. a Corvinban ezen a napon több mint 7 millió forint értékű árut adtak el. különösen nagy volt a műszaki osztály forgalma. sok zsebrádió, táskarádió, valamint lemezjátszó fogyott. az apró ajándéccikkeket is sokan keresték. játékokból az aranyvasárnapon az elmúlt hétvégénél már kisebb volt a választék. a drága mechanikus játékok elfogytak, ám volt elegendő baba és elemes autó. rekordforgalom volt az illatszerosztályon; sok hazai és import kozmetikumot kínáltak. a Csepeli centrumban az üveg és porcelán ajándéktárgykból fogyott a legtöbb. az áruház élelmiszerosztályát is sokan keresték fel.

BA

az ország legnagyobb vidéki áruháza, a miskolci centrum csaknem 30 ezer embert fogadott. a hanglemezek, kazetták, férfi öltönyök, fehérneműk, az esernyők és játékbabák voltak keresettek, ezek egy részét ugyanis 30 százalékos engedménnyel árusították. a miskolci centrum 5 millió forintos bevétellel zárta a napot.

szegeden mintegy félszáz áruházban ruházati, iparcikk és egyéb üzletben szolgálták ki a vásárlókat. a tiszaparti város legnagyobb piacterén kézműves pavilonokat állították fel a régi szakmák mestereinek; kerámikusok, késesek, mézeskalácsosok, ötvösök és szücsök kínálták a termékeiket. /folyt. köv./

til/il
15.53 221285 2127

--

sb0022 4 150 mtib2001

aranyvasárnap az áruházakban /2. rész/

vásárlók tizezrei fordultak meg vasárnap a vas megyei üzletekben. köztük sok osztrák vevő is, elsősorban szombatnelyen. a porostyánkői áruházban a kishatármenti áruforgalomban beszerzett jugoszláv sportcipőket, férfi és női ruhákat, valamint illatszereket is kínáltak. a vártónál nagyobb forgalom volt a kőszegi, a sárvári, a celdömölki és a körmendi áruházakban is. az üzletek többségében behívták munkára a nyugdíjasokat, és kiegészítő munkaerőt is alkalmaztak.

győr-sopron megye városaiban is élénk volt az aranyvasárnapi forgalom, bár kevesebben vásároltak mint egy héttel korábban, az ezüstvasárnapon. a dunántul legnagyobb áruházában, a győri arrabóna szövetkezeti nagyáruházban, a soproni és a mosonmagyaróvári üzletekben sok csehszlovák és osztrák turista is megfordult. a vevők elsősorban a kozmetikai cikkeket, különféle italokat, valamint divatcikkeket keresték.

kétszázmillió forintos árukészlettel várták az aranyvasárnapi vásárlókat a debreceni áruházak. mindenütt nagyobb volt a forgalom a tavalyinál, amihez az is hozzájárult, hogy számos terméket - fehérneműket, lakástextiliákat, cipőket, kabátokat - 20-40 százalékos engedménnyel kínáltak. a hajdu-bihar megyei ruházati kiskereskedelmi vállalat üzleteinek ötmilliós forgalmából egyedül az unió áruház 1 milliót árult. az unió vegyesiparcikk részlege, valamint a centrum áruház másfél-másfél, a két debreceni skála-coop áruház pedig több mint 2 és félmilliós forgalmat ért el az aranyvasárnapon. /mti/

tre, tób, lér, cser, tár/til/il jf
15.59 221285 1562

BA

--

sb0023 4 130 mtib1022

koszoruzás

1985. december 22. - sziklai sándor, a magyar és a nemzetközi munkásmozgalom kiemelkedő személyisége születésének 90. évfordulója alkalmából, december 27-én, pénteken 10 órakor a mező imre uti temető munkásmozgalmi panteonjánál lévő sírjánál koszoruzási ünnepséget rendeznek. /mti/
li/km/il jf
17.55 221285 0319

--

sb0024 4 150 mtib1023

időjárás-jelentés

1985. december 22. - a meteorológiai intézet jelenti vasárnap este: enyne idő várható köddel.

előrejelzés hétfő estig:

a köd lassan feloszlik, de helyenként egész nap megmarad. az ország nagy részén kisüt a nap. a hőmérséklet délután általában 6 és 11 fok között, a ködös helyeken 5 fok alatt várható. /mti/

il jf
18.19 221285 0413

--

sb0025 4 150 mtib1024

nyomáspróba a fábiánsebestyéni kut eltojtására

1985. december 22. - a fábiánsebestyéni 4-es számú furási ponton - ahol immáron hatodik napja áramlik a 4300 méter mélységből feltörő 140 celsius fokos forróvíz és a gőz - vasárnap is teljes erővel dolgoztak a kőolajkutató vállalat védelmi brigádjának tagjai, valamint a tűzoltóság és a honvédség egységei. a külön erre a célra gyártott eszközökkel megkísérelték a kitorés megfékezését. a beavatkozás átmenetileg sikerrel járt, az ellenyomás, valamint a kutba bocsájtott speciális alumínium golyók időnként, rövid időre -

BA

tíz-tizenöt másodpercre - megrékezték a kifuvást, ám a kilenc alkalommal végrehajtott tömedékelés sem hozta meg a kívánt eredményt. sőtétedés után a munkát szüneteltették.

hétfőn reggel az eddig szerzett tapasztalatok birtokában ujult erővel folytatják a védelmi munkákat. /mti/

end/il jf
19.06 221285 0878

-.-

sb0026 4 180 mtib1026

belpolitikai nireink tartalomjegyzéke

1985. december 22. -

sb0001 statisztika az építőiparról /1. rész/
sb0002 statisztika az építőiparról /2. rész/
sb0003 generalimpex-mérleg
sb0004 megóvják a nolt-szamos vizét a szennyeződésektől
sb0005 a bölcselő, medítáló rákóczi ...
sb0006 nelyreállítják ali pasa dzsámiját szigetváron
sb0007 gyarapodott az erkel-gyűjtemén
sb0008 nyulak a nálóban
sb0009 népesek a madárszállások
sb0010 vásárnap az év végéig
sb0011 erdei karácsony a vadasparkban
sb0012 újabb nádudvari husbolt
sb0013 karácsonyi hangverseny kőszegen
sb0014 vasárnapi műszak a borsodi szénbányáknál
sb0015 időjárás-jelentés
sb0016 tervtúltesítés a győri gardéniában /1.rész/
sb0017 tervtúltesítés a győri gardéniában /2.rész/
sb0018 vasárnapi primőrszüret
sb0019 nétvégi vasuti rakodás a dél-alföldön
sb0020 bemutató a szegedi színházban
sb0021 aranyvasárnap az áruházakban /1. rész/
sb0022 aranyvasárnap az áruházakban /2. rész/
sb0023 koszoruzás
sb0024 időjárás-jelentés
sb0025 nyomáspróba a fábiánsebestyéni kut elfojtására
sb0026 tartalomjegyzék

BA

készült az mti belföldi főszerkesztőségében

főszerkesztő: kovács györgy

szerkesztette: kálmán sandor, jászonyi ferenc

- v é g e -

/mti/ il jf
20.10 221285 1291

3A

-.-

MTI

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

60.008/x

Belföldi hírek

budapest, 1985. december 23. bel h é t f ő

sb0001 4 150 mt1b1001

több formatervezett termék /1. rész/

1985. december 23. - eredményes évet zár a magyar kereskedelmi kamara formatervezési központja, a design center. a gerlóczy utcai bemutatóteremben öt önálló kiállításon, továbbá 2 országos rendezvényen - az ipari textilművészeti biennálén és a szilikátipari triennálén - mutatta be a formatervezés legújabb hazai és külföldi eredményeit. nagy sikerrel szerepelt moszkvában a szocialista országok közös formatervezési kiállításán, valamint washingtonban az ipari formatervezési társaságok nemzetközi tanácsának kongresszusához kapcsolódó bemutatón. emellett szakmai viták szervezésével, tájékoztató anyagok szerkesztésével és pályázatokkal segítette az iparvállalatok gyártmányfejlesztési munkáját.

a tervezők közvetítésével is foglalkozó intézménynek az idén 40 olyan iparvállalat, illetve szövetkezet adott megbízást, amely eddig nem tartozott ügyfelei közé. számos kisvállalkozás kérte, hogy ajánljanak szakembert gyártmányaik megfelelő formájának kialakításához. ebben az évben elsősorban műszeripari termékek, világítástechnikai berendezések és játékok tervezését bízták a szakemberekre.

a design center már 1.300 gép, butor-, textil-, üveg- és porcelánipari tervező, valamint belsőépítész és alkalmazott grafikus adatait tartja nyilván. a formatervezési központ ajánlott tervezőt például a székesfehérvári alba regia állami építőipari vállalatnak az alba sadi álmennyezeti rendszer kialakításához. a metrober ugyancsak a design centert kérte fel, hogy formatervezőt találjon az